

9.12.2009

A7-0050/45

Pakeitimas 45

Thomas Händel, Nikolaos Chountis

GUE/NGL frakcijos vardu

Pranešimas

A7-0050/2009

Kinga Göncz

Europos užimtumo ir socialinės įtraukties mikrofinansų skyrimo priemonė („Progress“)

COM(2009)0333 – C7-0053/2009 – 2009/0096(COD)

Pasiūlymas dėl sprendimo

Pavadinimas

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

Pasiūlymas dėl Europos Parlamento ir Tarybos sprendimo nustatyti Europos užimtumo ir socialinės įtraukties mikrofinansų skyrimo priemonę
(mikrofinansų priemonę Progress)

Pasiūlymas dėl Europos Parlamento ir Tarybos sprendimo nustatyti Europos užimtumo ir socialinės įtraukties mikrofinansų skyrimo priemonę

Or. en

9.12.2009

A7-0050/46

Pakeitimas 46

Thomas Händel, Nikolaos Chountis

GUE/NGL frakcijos vardu

Pranešimas

A7-0050/2009

Kinga Göncz

Europos užimtumo ir socialinės įtraukties mikrofinansų skyrimo priemonė („Progress“)
COM(2009)0333 – C7-0053/2009 – 2009/0096(COD)

Pasiūlymas dėl sprendimo

1 straipsnio 1 dalis

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

I. Nustatoma Europos užimtumo ir socialinės įtraukties mikrofinansų skyrimo priemonė, vadinama mikrofinansų priemone **Progress** (toliau – priemonė).

Nustatoma Europos užimtumo ir socialinės įtraukties mikrofinansų skyrimo priemonė, vadinama **Europos** mikrofinansų priemone (toliau – priemonė).

Or. en

9.12.2009

A7-0050/47

Pakeitimas 47

Thomas Händel, Nikolaos Chountis

GUE/NGL frakcijos vardu

Pranešimas

A7-0050/2009

Kinga Göncz

Europos užimtumo ir socialinės įtraukties mikrofinansų skyrimo priemonė („Progress“)

COM(2009)0333 – C7-0053/2009 – 2009/0096(COD)

Pasiūlymas dėl sprendimo

3 straipsnio 1 a dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

***1a. Priemonei finansuoti sukuriama
atskira biudžeto eilutė.***

Or. en

9.12.2009

A7-0050/48

Pakeitimas 48

Thomas Händel, Nikolaos Chountis

GUE/NGL frakcijos vardu

Pranešimas

A7-0050/2009

Kinga Göncz

Europos užimtumo ir socialinės įtraukties mikrofinansų skyrimo priemonė („Progress“)
COM(2009)0333 – C7-0053/2009 – 2009/0096(COD)

Pasiūlymas dėl sprendimo

4 straipsnio 1 dalies d a punktas (naujas)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

(da) konsultavimo, mokymo, rengimo ir kitas paramos programos, dėl kurių maksimaliai padidės galimybės steigti perspektyvias ir tvarias mikroįmones. Tokia parama turėtų būti teikiama tikslingai, siekiant padėti steigti mikroįmones, be to, parama turėtų būti prieinama prieš įsteigiant mikroįmonę ir teikiama tol, kol mikroįmonė galės išsilaikyti.

Or. en

9.12.2009

A7-0050/49

Pakeitimas 49

Thomas Händel, Nikolaos Chountis

GUE/NGL frakcijos vardu

Pranešimas

A7-0050/2009

Kinga Göncz

Europos užimtumo ir socialinės įtraukties mikrofinansų skyrimo priemonė („Progress“)

COM(2009)0333 – C7-0053/2009 – 2009/0096(COD)

Pasiūlymas dėl sprendimo

4 straipsnio 2 b dalis (nauja)

Komisijos siūlomas tekstas

Pakeitimas

2b. Galimybė gauti finansavimą pagal priemonę yra vien savanoriško pobūdžio, ir asmenys jokių būdu neturėtų būti verčiami naudoti priemonę, bijodami, kad bus panaikintos ar sumažintos socialinio draudimo išmokos.

Or. en